



THE EPIPHANY *of the Lord*

*"Since from you shall come a ruler,
who is to shepherd my people Israel." - Mt 2:6b*

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.

Epiphany of the Lord - Epifania

January 2, 2022

SATURDAY - SÁBADO

(January 1)

9:15 Populo

11:00 Francisco de Oliveira; José Pacheco e Sogros; Serafim e Idalina Bettencourt; Maria Luisa e Marido

SUNDAY - DOMINGO

(January 2)

7:00 Manuel O. Rodrigues e Almas do Purgatório; António Francisco e Almas do Purgatório; Eduarda Sousa, Pais e Sogros; Urselina Câmara; Rogério Oliveira e Família; Mariana Meneses e Família, João Ferreira e Família, Alfredo Martins e Família, José M. Sanches e Família, Aida dos Reis e Marido, Agostinho Figueiredo*; José Augusto Alves e Netos Trevor e Jordan Alves; Maria Idalina Silva e Família;

9:15 Gilberto Mendonça e Família, Maria do Carmo Medeiros e Família; António Martins, Pais, Irmão, Sogros, Cunhadas e Cunhados'; Teodomiro e Hildeberta Rocha e Pais; Alex Chainn; Carlitos Barreira, Pai Carlos Barreira, Irmã e Avós; Carlos Cardoso

11:00 Membros da Sociedade de S. Vicente de Paulo Populo; José A. Medeiros; Joaquim C. Dos Reis, Esposa, Filhos, Genros, Nora e Família; Padre José Oliveira, Pais, e Família; Luís e Deolinda Marques Cardoso e Filha; Artur Furtado Lima e Maria Matilde Lima; Humberto Amaral; Maria Sampaio; José Manuel Machado e Mãe Constantina Rosa Machado; Maria Conceição, José e Josefina Furtado e Família, Sílvia Oliveira; Guilherme Correia e Sogros; José Chereta e Almas do Purgatório; Jesuino de Sousa'; Guilherme e Albertina Vargas; Alice Medeiros; António Carvalho e António Corvelo; Em Honra de Nossa Senhora de Fátima; Gilberto Carvalho, Esposa, Filho, Nora e Almas do Purgatório; David de Almeida Gonçalves, Pais, Sogros, Irmãos, Irmãs, Cunhados e Sobrinhos; Gracinda Costa; Virginia Leal, Marido e Filha; Orlando Pereira, Pais, Sogros e Família; Luís Borges

MONDAY . SEGUNDA

7:00 Em Louvor e Ação de Graças ao Santíssimo Sacramento

TUESDAY - TERÇA

7:00 Em Louvor e Ação de Graças a Nossa Senhora

WEDNESDAY - QUARTA

7:00 José Pacheco e Sogros, Alzira Cardoso e Almas do Purgatório

THURSDAY - QUINTA

7:00 António Francisco, Pais e Irmãos

FRIDAY - SEXTA

7:00 Ana Rocha, Pais, Avós e Irmão

SATURDAY - SÁBADO

(January 8)

7:00 Abilio Cabral Pereira e Maria Duarte Medeiros

4:30 Manuel Pacheco e Esposa Sara Correia; Jeremias Carreiro, Pais e Sogros*; Paulo Oliveira*; Maria do Carmo Medeiros; Ilídio Câmara, Pais, Sogros e Cunhados; Aureo Chaves; Olivia e Elias Lindo; Inácio Lima e Conceição Lima.

SUNDAY - DOMINGO

(January 9)

7:00 Membros da Sociedade do Santo Nome

Manuel O. Rodrigues e Almas do Purgatório; António Francisco e Almas do Purgatório; Eduarda Sousa, Pais e Sogros; Urselina Câmara; Rogério Oliveira e Família; Mariana Meneses e Família, João Ferreira e Família, Alfredo Martins e Família, José M. Sanches e Família, Aida dos Reis e Marido, Agostinho Figueiredo*; Maria Idalina Silva e Família; Abel Correia, Pais, Sogros e Família

9:15 Gilberto Mendonça e Família, Maria do Carmo Medeiros e Família; António Martins, Pais, Irmão, Sogros, Cunhadas e Cunhados'; Carlos Cardoso

11:00 Irmãs Vivas e Falecidas da Sociedade do Rosário

Populo; José A. Medeiros; Joaquim C. Dos Reis, Esposa, Filhos, Genros, Nora e Família; Padre José Oliveira, Pais, e Família; Artur Furtado Lima e Maria Matilde Lima; Humberto Amaral; Maria Sampaio; José Manuel Machado e Mãe Constantina Rosa Machado; Maria Conceição, José e Josefina Furtado e Família, Sílvia Oliveira; José Chereta e Almas do Purgatório; Jesuino de Sousa'; Teodomiro e Hildeberta Rocha e Pais; Em Ação de Graças a Santa Luzia; Gilberto Carvalho, Esposa, Filho, Nora e Almas do Purgatório; José Pacheco e Sogros; Maria Cecília Amaral, Pais, Sogros e Família; Luisa de Carvalho e Silvino Vila Chã, Pais e Sogros; Orlando Pereira, Pais, Sogros e Família; Em Honra da Imaculada Conceição e Santa Teresa de Calcutá; Carlitos Barreira, Pai Carlos Barreira, Irmã e Avós

LÂMPADA DO SANTÍSSIMO - SANCTUARY LAMP
Pelos Defuntos e Intenções de Tomás e Maria da Silva

Encontro de Oração: Haverá Encontro de Oração na Quarta-feira, às 7:00 da noite, na nossa Igreja. Haverá celebração da Eucaristia e Oração de Intercessão pela Cura..

Catequese: Todas as classes de Catequese recomeçarão no próximo fim-de-semana, Janeiro 8/9, com o horário habitual.

Celebração de Aniversário de Casamento: Casais que celebrem datas significantes do seu casamento (incluindo 1 ano), são convidados a celebrar numa Missa especial de Ação de Graças que terá lugar na Catedral de Santa Maria, Fall River, no Domingo, 13 de Fevereiro, às 3:00 da tarde. Para registar-se, contatem connosco o mais brevemente possível. A data limite foi estendida até 14 de Janeiro.

Sociedade do Santo Nome: no próximo Domingo, 9 de Janeiro, a Missa das 7:00 da manhã será celebrada pelos Membros vivos e falecidos da Sociedade do Santo Nome. Todos os membros de verão fazer o máximo esforço por tomar parte.

Sociedade das Irmãs do Rosário: no próximo Domingo, 9 de Janeiro, a Missa das 11:00 da manhã será oferecida pelas Irmãs vivas e falecidas da Sociedade do Santo Rosário. Todas devem tomar parte. Não haverá reunião.

Agradecimento: desejamos expressar o nosso mais profundo agradecimento a todos quantos contribuíram para que, apesar das dificuldades atuais, a celebração do Natal na nossa igreja tivesse sido um verdadeiro testemunho de amor e devoção ao Deus Menino, Salvador. Agradecemos de modo particular ao ministério musical, ao diretor Victor de Matos, coordenadora Teresina Bettencourt, organista Matthew de Matos, cantores e aos animadores do canto de todas as Missas; agradecemos também aos Leitores e Ministros da Comunhão; aos paroquianos que ajudaram na ornamentação da igreja; às senhoras Teresa Medeiros e Célia Pires pela preparação do Santuário; à senhora Zita Simas pela limpeza e preparação da Igreja, às senhoras Alédia Furtado e Osvalda Pontes pela edificação do maravilhoso Presépio. Agradecemos também a todos quantos contribuíram generosamente na Coleta do Natal que rendeu um total de \$8,486.00. Agradecemos também algumas ofertas generosas feitas anonimamente à igreja por esta altura do Natal, entre elas uma de \$10,000.00, uma de \$1,000.00, uma de \$500.00 e várias outras, bem como algumas ofertas de certificados para ajudar pessoas necessitadas. O vosso pároco e diáconos desejam expressar a sua gratidão pessoal pelas várias manifestações de carinho e generosidade por parte dos nossos paroquianos neste Santo Tempo de Natal. Que o Menino Jesus a todos abençoe e recompense ao longo de todo o Ano Novo.

Prayer Meeting: there will be a Prayer Meeting on Wednesday, at 7:00 p.m, in our church. There will be a celebration of the Holy Eucharist and special Prayers for Healing.

CCD: all Catechism classes will resume next weekend, January 8/9, according to the regular schedule.

Wedding Anniversary Celebration: Couples observing significant wedding anniversaries (including first year), are invited to celebrate in a special Mass of Thanksgiving. This celebration will take place on Sunday, February 13, 2022, at 3:00 p.m., at St. Mary Cathedral in Fall River. To register, please give us your names as soon as possible. The deadline for registration was extended to January 14th.

Holy Name Society: next Sunday, January 9, the 7:00 a.m. Mass will be offered for the members of the Holy Name Society. All members should make every effort to attend this Mass as a group.

Holy Rosary Society: next Sunday, January 9, the 11:00 a.m. Mass will be offered for the living and deceased Ladies of the Rosary. All members should be in attendance as a group. There will not be a meeting this month.

A Word of Thanks: we would like to express our most profound gratitude to all who contributed, in the midst of the very difficult conditions of our present situation, to make the celebration of Christmas in our church a worthy tribute of love and devotion to the Infant Savior. A special word of gratitude to the music ministry, Mr. Victor De Matos, choir director Teresina Bettencourt, coordinator, the Organist, Matthew de Matos, the cantors, and all Leaders of Music at all Masses; to all Lectors and Extraordinary Ministers of Holy Communion. To the parishioners who helped with the decorations of our church, to Mrs. Teresa Medeiros and Mrs. Celia Pires for the care and preparation of the Sanctuary and the Altar, to Mrs. Zita Simas for the care of the church, to Mrs. Aledia Furtado and Mrs. Osvalda Pontes who put together the beautiful Manger. We are also grateful to all who contributed so generously to the Christmas Collection which totaled \$8,486.00. We would also like to thank the parishioners who made generous anonymous donations to our church during this Christmas Season, including one of \$10,000.00 another of \$1,000.00, other of \$500.00, and many others; and also some donations of Gift Certificates to help people in need. Your Pastor and Deacons wish to express also our most sincere personal gratitude for the many expressions of kindness and generosity received from many of our parishioners during this Holy Season. May the Christ Child grant abundant blessings to all throughout the New Year.

da SILVA - BOULEVARD
FUNERAL HOME
 Michael da Silva
 Andrew M. da Silva
 223 Ashley Blvd.
 New Bedford, MA 02746
(508) 994-6272

SOWLE THE FLORIST, INC.
 249 Ashley Blvd
 New Bedford
William E. & Maria Santos
508-997-7866
www.sowletheflorist.com
 aaf AIFD PFCI Fala-se Português



**CABRAL BAYLIES SQUARE
 LAMOUREUX**
 Funeral Home & Cremation Service
 Oliver M. Cabral - Director
 508-996-2200 - 512 North Front Street - New Bedford, MA 02746
 fax. 508-996-2228 www.cabralbaylies.com

**AMARAL BUS
 CO., INC.**
508-324-0551
 Jose C. Amaral, President
jose@amaralcompanies.com
www.amaralcompanies.com

**AMARAL AUTO & TRUCK
 DRIVING SCHOOL INC.**
508-993-4503
jose@amaralcompanies.com
www.amaralcompanies.com

Rua's West End Pizzeria
We're in Your Neighborhood
Corner of 196 Shawmut Ave. & Durfee St., New Bedford
We Deliver in All West End & Central New Bedford Areas
\$1.00 OFF ANY SIZE PIZZA WITH COUPON
SUBS • PIZZA • DINNER PLATES
SPAGHETTI • SALADS • BEVERAGES
Now Just Around the Corner and a Phone Call Away!
996-6774 • 996-6775
 Open Daily 11:00am to 10:00pm

**THIS SPACE IS
 AVAILABLE**

PAUL'S ELECTRIC INC.
Residential and Commercial Wiring
Specializing in
 Burglar Alarms - Fire Alarms
 Monitoring - Telephone Data Wiring
508-998-5333

 **(508) 992-9138**
ECONOMY BAKERY
Variedade de Pao e Pastetaria
For All Occasions
 1685 Acushnet Ave., New Bedford, MA

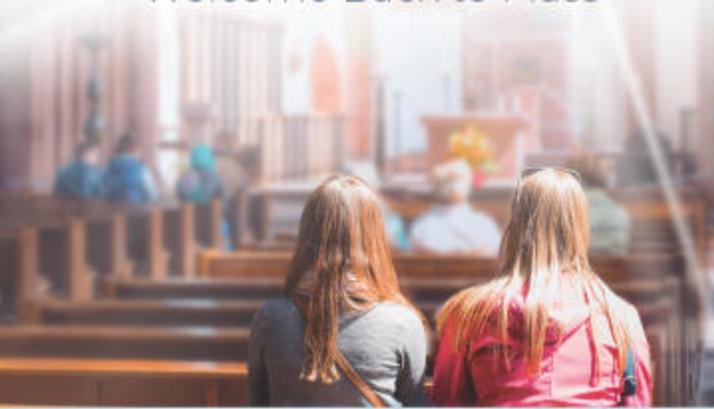
 **ROCK
 FUNERAL HOME**
Celebrating Lives With Dignity
508-995-5772
 1285 Ashley Boulevard, New Bedford, MA
www.rock-funeralhome.com
falamos portugueses
 A Service Family Affiliate of AFFS/Service Corp. Int'l
 206 Winter Street, Fall River, MA 02720 • (508) 676-2454

 **ERA
 The Castelo Group**
 REAL ESTATE, INC
CASTLE MORTGAGE BROKERAGE, INC.
 1815 Acushnet Avenue, New Bedford
508-995-6291 - www.eracastelo.com
 **Jose S. Castelo**
 President
 **Joseph J. Castelo**
 Mortgage Originator
 NMLS #19243

**FREE
 AD DESIGN**
 WITH PURCHASE
 OF THIS SPACE
 **CALL**
800.477.4574

**SUPPORT YOUR
 LOCAL PARISH.**
 Buy a bulletin ad space today!

**AVAILABLE FOR
 A LIMITED TIME!**
ADVERTISE HERE NOW!
 Contact **Bill Ames**
 to place an ad today!
bames@4LPi.com or
(800) 477-4574 x6424

We've Missed You!
 Welcome Back to Mass

 Stay connected to our faith community no matter where you are
 by signing up to get our bulletin delivered straight to your email!
www.ParishesOnline.com

